

И всё остальное...

Небольшие электроприборы

Небольшие электроприборы (например, мобильные телефоны, компьютеры, пылесосы и т.д.) можно сдавать в пункты приема утильсырья города Аахена. Небольшие электроприборы длиной менее 30 см можно сдавать также в мобильные контейнеры для растительных (садово-парковых) отходов, а электроприборы длиной до 50 см – в мобильные пункты приема вторсырья. Вывоз крупногабаритных электроприборов, например холодильников, электроплит и телевизоров, осуществляется на всей территории города по предварительной заявке (бесплатно).

Вредные вещества

Отходы, содержащие вредные вещества (например, аэрозольные баллончики, краски, лаки, растворители, кислоты и химикаты, энергосберегающие лампы и т. д.) охотно принимаются в пункте приема вторсырья на Келлерсгауштрассе (Kellershaustraße) или в мобильном пункте приема вредных отходов, который курсирует в черте города по сменному графику в разное время в разные дни.

Стеклянные отходы

Стеклянную тару (например, бутылки и консервные банки) можно выбрасывать в контейнеры для отходов стекла в различных местах в городской черте или сдавать в пункты приема вторсырья города Аахена.

Компакт-диски, бутылочные пробки и батарейки

Компакт-диски, бутылочные пробки и батарейки принимают во всех административных зданиях, стационарных пунктах приема вторсырья и в мобильном пункте приема вторсырья в Аахене. Дополнительную информацию и общий график вывоза отходов вы найдете в календаре вывоза отходов, а индивидуальный график для вашего адреса – на сайте www.aachener-stadtbetrieb.de.

Вопросы касательно утилизации отходов

С вопросами касательно утилизации отходов (например, согласование сроков вывоза, местонахождение пунктов сбора и т.д.) обращайтесь в сервисный центр городского коммунального хозяйства Аахена с 7:00 до 18:00 с понедельника по пятницу по телефону 0241 432-18666. Эту и другую информацию вы можете получить также на нашем интернет-сайте www.aachener-stadtbetrieb.de.



Мобильность и доступность по любому адресу!

Что можно сдавать:

- ✓ Небольшие электроприборы длиной до 50 см
- ✓ Энергосберегающие лампы, максимум пять штук
- ✓ Металлические предметы длиной до 50 см
- ✓ Предметы из пластмассы длиной до 50 см
- ✓ Текстильные отходы, максимум один пакет
- ✓ CD и DVD (без упаковки)
- ✓ Бутылочные пробки
- ✓ Аккумуляторы и батарейки (кроме автомобильных и промышленных аккумуляторов)
- ✓ Деревянные предметы длиной до 50 см

Что нельзя сдавать:

- ✗ Бумага и картон
- ✗ Стекло
- ✗ Крупногабаритные электроприборы
- ✗ Садовые и пищевые отходы
- ✗ Остаточные отходы
- ✗ Вредные вещества

Мобильный пункт приема вторсырья работает четыре раза в год на еженедельных рынках Аахена в часы работы этих рынков.

В то же время и в тех же местах наряду с мобильным пунктом приема отходов, содержащих вредные вещества, будет работать мобильный пункт приема вторсырья. Информацию по этому вопросу вы найдете в календаре вывоза отходов или на сайте www.aachener-stadtbetrieb.de.

Часы работы

Пункты приема отходов на утилизацию

Частные домохозяйства могут доставлять рассортированные повторно используемые и перерабатываемые отходы в обычных для домашних хозяйств объемах в два пункта приема отходов в Аахене. Информацию по этому вопросу вы найдете в календаре вывоза отходов или на сайте www.aachener-stadtbetrieb.de.

Пункт приема отходов на утилизацию Aachen-Brand

Camp Pirotte 50

На территории установки для компостирования отходов, подъезд по Дебайштрассе (Debyestraße)

Часы работы

Пн., Вт., Чт., Пт.	8:00–16:00
Ср.	8:00–19:00
Сб.	8:30–14:00

Пункт приема отходов на утилизацию Aachen-Eilendorf

Kellershaustraße 10

Часы работы

В зимнее время	В летнее время
с 16.10 по 31.03	с 01.04 по 15.10
Пн.–Пт. 8:30–16:00	Пн., Ср., Пт. 8:30–16:00
Сб. 8:30–14:30	Вт., Чт. 8:30–18:00
	Сб. 8:30–14:30

Напечатано на 100% переработанной бумаге

Город Аахен

Обербургомистр
Предприятие городского хозяйства Аахена
Madriker Ring 20, 52078 Аахен
Тел.: +49 241 432-18666
Факс: +49 241 432-18090
aachener.stadtbetrieb@mail.aachen.de
www.aachener-stadtbetrieb.de



www.aachener-stadtbetrieb.de





Серый
контейнер



Синий
контейнер



Зеленый
контейнер



Желтый
мешок

Остаточные отходы (мусор)

Что сюда относится:

- ✓ Неперерабатываемые отходы
- ✓ Загрязненная упаковка
- ✓ Мелкий мусор, зола, пепел, сигаретные окурки
- ✓ Пылесборные мешки-фильтры от пылесосов
- ✓ Подгузники, предметы гигиены (женские гигиенические прокладки и т.д.)
- ✓ Обои, специальная бумага, фотографии
- ✓ Наполнитель туалетов для животных
- ✓ Грампластинки, видеокассеты, дискеты
- ✓ Лампы накаливания, остатки тканей, загрязненные текстильные изделия, авторучки, фломастеры, карандаши, папки для документов
- ✓ ...

Что сюда не относится:

- ✗ Перерабатываемые отходы: бумага, стекло, упаковка из металла, пластмассы, в также упаковка из композитных материалов и бывшая в употреблении одежда
- ✗ кухонные и садовые отходы
- ✗ отходы с вредными веществами (например, краски, энергосберегающие лампы, аккумуляторы, аэрозольные баллончики).

Контейнер для остаточных отходов (серый) опустошается раз в 2 или 4 недели!

Отходы, которые могут подвергаться переработке, но не помещаются в ваш контейнер для остаточных отходов, считаются крупногабаритными (например, мебель, матрасы, ковровое покрытие, ламинат, велосипеды и т.д.). Вывоз крупногабаритных отходов осуществляется во всех районах города по предварительной заявке (платно).

Из крупногабаритных отходов исключаются:

Отходы, полученные в результате проведения строительных работ, как то: старые двери и окна, раковины, автомобильные отходы, маленькие детали, даже если они упакованы в коробки или мешки.

Бумага

Что сюда относится:

- ✓ Чистая бумажная упаковка
- ✓ Картон/гофрокартон (сложенный или измельченный)
- ✓ Каталоги, рекламные проспекты
- ✓ Писчая бумага
- ✓ Газеты, журналы
- ✓ Письма и конверты
- ✓ Бумага для заметок, почтовые открытки и школьные тетради
- ✓ Книги (без переплета), упаковочная бумага
- ✓ ...

Что сюда не относится:

- ✗ Обои, фотографии, загрязненная бумага
- ✗ Композитные материалы (например, пакеты для молока, упаковка TetraPak или упаковка для соков)
- ✗ Кассовые чеки и банковские выписки по счету (термобумага)
- ✗ Кухонные бумажные полотенца и бумажные носовые платки
- ✗ Пакеты от супов и соусов
- ✗ Бумажная фольга, пленка для подарочной упаковки

Контейнер для бумаги (синий) опустошается раз в четыре недели!

Кроме того, сдать бумагу и картон можно во всех пунктах приема вторсырья города Аахена.

Биоотходы

Что сюда относится:

- ✓ Кухонные отходы: сырые или вареные пищевые отходы, кожура/очистки овощей и фруктов, яичная скорлупа, остатки мяса и рыбы, хлеб, сыр, бумажные фильтры кофемашин и кофейная гуща, чайные пакетики, пищевой жир (например, фриторное масло)
- ✓ Садовые отходы: цветы, ветки, листья, сорняки, скошенная газонная трава, срезанные ветки зеленой изгороди и кустарников, падалица
- ✓ Прочее: волосы, перья, древесная стружка (необработанная), комнатные растения
- ✓ ...

Что сюда не относится:

- ✗ Жидкие пищевые отходы
- ✗ Подгузники, полимерные материалы (пластик, пластмассы)
- ✗ Стекло, наполнители для туалетов животных (как с экскрементами, так и без них)

Контейнер для биологических отходов (зеленый) опустошается раз в 2 недели!

Биоконтейнер в зимнее время:

Влажные отходы следует заворачивать в газету и/или застилать дно контейнера газетной бумагой. По возможности следует размещать этот контейнер для отходов в защищенном от мороза месте(гараж, подвал). Если биологические отходы все же прилипли к контейнеру, осторожно соскребите их, например, лопатой.

Биоконтейнер в летнее время:

По возможности следует размещать этот контейнер для отходов в затененном месте.

Не разрешается выбрасывать с биоотходами пластиковые (полиэтиленовые) пакеты любого вида. Зато можно использовать бумажные пакеты для предварительного сбора биоотходов.

Упаковка из легких материалов (LVP)

Что сюда относится:

- ✓ Торговая упаковка
- ✓ Полимерные материалы (пластик): Полиэтиленовые пакеты, пластиковые бутылки (например, от товаров бытовой химии, гигиены и косметики), пластиковые стаканчики (например, из-под йогурта, сливок, обезжиренных сливок, маргарина), упаковочные пленки и фольга
- ✓ Металлы: банки из-под консервов и напитков, крышки
- ✓ Композитные материалы: картонная упаковка из-под напитков и молока, вакуумная упаковка
- ✓ Тюбики (например, из-под зубной пасты или горчицы)
- ✓ Упаковочный материал из стиропора, например от электроприборов
- ✓ ...

Что сюда не относится:

- ✗ Предметы, не являющиеся упаковкой
- ✗ Бумага и картон
- ✗ Стекло
- ✗ Остаточные отходы (мусор)
- ✗ Садовые и пищевые отходы

Желтый мешок вывозится раз в 2 недели!

Список точек выдачи желтых мешков вы можете получить на сайте www.aachener-stadtbetrieb.de или в сервисном центре городского хозяйства Аахена с 7:00 до 18:00 с понедельника по пятницу по телефону **0241 432-18666**.